

Poland-Wrocław: Sand
OJ S 180/2023 19/09/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Powiat Wrocławski
National registration number: REGON 931934816
Postal address: Tadeusza Kościuszki 131
Town: Wrocław
NUTS code: PL514 Miasto Wrocław
Postal code: 50-440
Country: Poland
Contact person: Paulina Podgórska
E-mail: zp@powiatwroclawski.pl
Telephone: +48 717222066
Fax: +48 717221706
Internet address(es):
Main address: www.powiatwroclawski.pl

I.2. Information about joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych Powiatu Wrocławskiego na terenie działania ODS i ODM w podziale na 2 zadania
Reference number: SP - ZP.272.2.38.2023.PP.II

II.1.2. Main CPV code

14211000 Sand

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych Powiatu Wrocławskiego, na terenie działania Obwodów Drogowych w Mirosławicach i w Sulimowie, w podziale na 2 zadania: Zadanie 1 – Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych na terenie działania Obwodu Drogowego w Mirosławicach, w ilości do 1400 MG Zadanie 2 – Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych na terenie działania Obwodu Drogowego w Sulimowie, w ilości do 2000 MG

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 362 500,00 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Zad. 1 – Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli na terenie działania ODM, w ilości do 1400 MG

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34927100 Road salt

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL518 Wrocławski

Main site or place of performance: Teren działania Obwodu Drogowego w Mirosławicach

II.2.4. Description of the procurement

1) Wykonawca zobowiązuje się sukcesywnie dostarczać mieszankę piasku z 25% domieszką soli na Zadanie 1, w sezonie zimowym 2023/2024, zgodnie z potrzebami Zamawiającego. 2) Termin realizacji poszczególnych dostaw – do 24 godzin od złożenia zamówienia przez przedstawiciela Zamawiającego za pośrednictwem poczty elektronicznej (potwierdzonego przez ww. przedstawiciela telefonicznie) na określoną ilość mieszanki piasku z domieszką 25% soli oraz na wyznaczone miejsce. 3) Do wykonania 25 % mieszanki piaskowo - solnej należy użyć: a) soli drogowej niezbrylającej się, spełniającej wymagania określone w normie PN-86/C-84081/02-Sól (chlorek sodowy) lub normie równoważnej, posiadającej atest Państwowego Zakładu Higieny (potwierdzający możliwość wykorzystania soli do sporządzania mieszanki piaskowo – solnej a tym samym wykorzystania mieszanki do zimowego utrzymania dróg) lub równoważne zaświadczenie podmiotu uprawnionego do kontroli jakości, b) piasku płukanego o uziarnieniu od 0 mm do 2 mm – o uziarnieniu maksymalnym do 2 mm, wg normy PN-EN-12620 + A1:2010 lub normy równoważnej. Zawartość ziaren drobnych (<0,075 mm) powinna być minimalna (zaleca się do 3%) bez zanieczyszczeń ilastych i gliniastych. Zawartość soli w mieszance ma być obliczona wg wzoru: Ilość masy soli – w tonach 25% = ----- x 100% Ilość masy mieszanki piaskowo- solnej – w tonach Przykładowo: w 10 tonach 25% mieszanki piaskowo-solnej ma być 2,5 tony soli i 7,5 ton piasku (bo 10 = 2,5+7,5). Ww. materiały (tj. piasek i sól) muszą odpowiadać parametrom określonym w rozporządzeniu Ministra Środowiska z dn. 27.10.2005 r. w sprawie rodzajów i warunków stosowania środków, jakie mogą być używane na drogach publicznych oraz ulicach i placach (Dz. U.2005 nr 230 poz. 1960). 4) Ilości materiału dla poszczególnych zadań, tj. 1.400 MG dla Zadania 1 zostały określone szacunkowo. Faktyczna ilość przedmiotu zamówienia w okresie obowiązywania umowy będzie uzależniona od potrzeb

Zamawiającego. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia wraz ze wszystkimi wymaganiami stawianymi Wykonawcy został ujęty w Opisie Przedmiotu Zamówienia stanowiącym załącznik 6 do SWZ i załączniku 7a do SWZ - Projekcie umowy.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Wykonawca jest zobowiązany do wniesienia wadium w wysokości 8 600,00 zł

II.2. Description

II.2.1. Title

Zad. 2 – Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli na terenie działania ODS, w ilości do 2000 MG

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34927100 Road salt

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL518 Wrocławski

Main site or place of performance: Teren działania Obwodu Drogowego w Sulimowie

II.2.4. Description of the procurement

1) Wykonawca zobowiązuje się sukcesywnie dostarczać mieszankę piasku z 25% domieszką soli na Zadanie 2, w sezonie zimowym 2023/2024, zgodnie z potrzebami Zamawiającego. 2) Termin realizacji poszczególnych dostaw – do 24 godzin od złożenia zamówienia przez przedstawiciela Zamawiającego za pośrednictwem poczty elektronicznej (potwierdzonego przez ww. przedstawiciela telefonicznie) na określoną ilość mieszanki piasku z domieszką 25% soli oraz na wyznaczone miejsce. 3) Do wykonania 25 % mieszanki piaskowo - solnej należy użyć: a) soli drogowej niebrylającej się, spełniającej wymagania określone w normie PN-86/C-84081/02-Sól (chlorek sodowy) lub normie równoważnej, posiadającej atest Państwowego Zakładu Higieny (potwierdzający możliwość wykorzystania soli do sporządzania mieszanki piaskowo – solnej a tym samym wykorzystania mieszanki do zimowego utrzymania dróg) lub równoważne zaświadczenie podmiotu uprawnionego do kontroli jakości, b) piasku płukanego o uziarnieniu od 0 mm do 2 mm – o uziarnieniu maksymalnym do 2 mm, wg normy PN-EN-12620 + A1:2010 lub normy równoważnej. Zawartość ziaren drobnych (<0,075 mm) powinna być minimalna (zaleca się do 3%) bez zanieczyszczeń ilastych i gliniastych. Zawartość soli w mieszance ma być obliczona wg wzoru: Ilość masy soli – w tonach 25% = ----- x 100% Ilość masy mieszanki piaskowo- solnej – w tonach Przykładowo: w 10 tonach 25% mieszanki piaskowo-solnej ma być 2,5 tony soli i 7,5 ton piasku (bo 10 = 2,5+7,5). Ww. materiały (tj. piasek i sól) muszą odpowiadać parametrom określonym w rozporządzeniu Ministra Środowiska z dn. 27.10.2005 r. w sprawie rodzajów i warunków stosowania środków, jakie mogą być używane na drogach publicznych oraz ulicach i placach (Dz. U.2005 nr 230 poz. 1960). 4) Ilości materiału dla

poszczególnych zadań, tj. 2.000 MG dla Zadania 2 zostały określone szacunkowo. Faktyczna ilość przedmiotu zamówienia w okresie obowiązywania umowy będzie uzależniona od potrzeb Zamawiającego. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia wraz ze wszystkimi wymaganiami stawianymi Wykonawcy został ujęty w Opisie Przedmiotu Zamówienia stanowiącym załącznik 6 do SWZ oraz w Projekcie umowy - tj. załączniku 7b do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Wykonawca jest zobowiązany do wniesienia wadium w wysokości 11.700,00 zł

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 121-383531](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych Powiatu Wrocławskiego na terenie działania ODS i ODM w podziale na 2 zadania

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1.

Date of conclusion of the contract

14/09/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MGP Orkan Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Spółka Komandytowo-Akcyjna

National registration number: 8961529929

Postal address: Wilczycka 5

Town: Wilczyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 51-361

Country: Poland

E-mail: lukasz.hasik@orkan-wroc.pl

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 577 500,00 PLN

Total value of the contract/lot: 412 930,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Lot No: 2**Title:**

Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych Powiatu Wrocławskiego na terenie działania ODS i ODM w podziale na 2 zadania

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

14/09/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3.

Name and address of the contractor

Official name: MGP Orkan Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Spółka Komandytowo-Akcyjna

National registration number: 8961529929

Postal address: Wilczycka 5

Town: Wilczyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 51-361

Country: Poland

E-mail: lukasz.hasik@orkan-wroc.pl

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 785 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 589 900,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information

Realizując obowiązki, o których mowa w art. 13, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 2016.119 z 04.05.2016), dalej „RODO”, informuję, że: 1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Pan Roman Potocki - Starosta Powiatu Wrocławskiego, ul. Kościuszki 131, 50-440 Wrocław, tel.71/7221700, fax. 71/7221706, e-mail: starostwo@powiatwroclawski.pl 2. Inspektorem ochrony danych osobowych Powiatu Wrocławskiego – Starostwa Powiatowego we Wrocławiu jest Pani Beata Pierzchała, kontakt: ul. Kościuszki 131, 50-440 Wrocław, tel. 71 /7221700, fax. 71/7221706, adres e-mail: beata.pierzchala@powiatwroclawski.pl z którą można kontaktować się we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych oraz korzystania z praw związanych z przetwarzaniem danych osobowych. 3. Pani /Pana dane osobowe przetwarzane będą, na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przedmiotowym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego, z przetwarzaniem danych niezbędnych do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy w postępowaniu nr SP-ZP.272.2.38.2023.PP.II Dostawa mieszanki piasku z 25% domieszką soli dla potrzeb zimowego utrzymania dróg powiatowych Powiatu Wrocławskiego, na terenie działania Obwodów Drogowych w Mirosławicach i w Sulimowie, w podziale na 2 zadania , prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego. 4. Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 74 ustawy Pzp. 5. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 78 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy. 6. Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy PZP, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego. 7. W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO. 8.

Posiada Pani/Pan: a) na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących; b) na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych **; c) na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ***; d) Prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO. 9. Nie przysługuje Pani/Panu: a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych; b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO; c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. b/c RODO. 10. Przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego na niezgodne z RODO przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych przez administratora. Organem właściwym dla przedmiotowej skargi jest Urząd Ochrony Danych Osobowych w Warszawie.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań: 1. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX ustawy Pzp „Środki ochrony prawnej”, w szczególności: 1.1 Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują Wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp. 1.2 Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. 1.3 Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność

Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; 1.4 Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. 1.5 Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 5 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych lub treści SWZ na stronie internetowej. 1.6 Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 5 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1. 1.7 Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 5 i 6 wnosi się w terminie 5 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 1.8 Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. 1.9 W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. – Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej. 1.10 Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, zwanego dalej sądem zamówień publicznych. 1.11 Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem. 1.12 Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania. 2. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 004587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

14/09/2023